

اطلاعات به سرپرستان و دانش آموزان با توجه به آغاز سال تحصیلی

## با توجه به شروع مکتب – مهم است که یک امضاء الکترونیکی معتبر داشته باشید

امیدوارم که بیماری کووید ۱۹ به اندازه بهاری که گذشت گسترش پیدا نکند. اما این امکان همچنین وجود دارد که شما هم نسبت به کووید ۱۹ تست شوید. بنابراین مهم این است که شما که به سن ۱۳ سالگی رسیده اید یا به زودی ۱۳ ساله می شوید یک امضاء الکترونیکی (e-legitimation) برای خودتان فراهم کنید طوری که در صورت نیاز بتوانید خود را علیه بیماری کووید ۱۹ تست کنید (egenprovtagning).

ولایت "ورملاند" (Region Värmland) تست هایی که افراد از خود گرفته می توانند را به افراد بالای ۶ سال ارائه می کند. گرفتن تست از خود (egenprovtagning) از سن ۱۳ سالگی امکان پذیر است و برای دسترسی به این نوع تست افراد باید از طریق امضاء الکترونیکی (e-legitimation) وارد خدمات الکترونیکی (e-tjänsterna) صفحه ۱۱۷۷ شوند: ([www.1177.se](http://www.1177.se)). طبق قوانین سراسری سویدن، سرپرستان اجازه ندارند اطفال بالای ۱۲ سال را در ورود به خدمات الکترونیکی (e-tjänsterna) در صفحات ۱۱۷۷ نمایندگی (ombud) کنند. بنابراین بسیار مهم است که شما که ۱۳ سال سن دارید امضاء الکترونیکی برای ورود به خدمات الکترونیکی صفحه ۱۱۷۷ ([www.1177.se](http://www.1177.se)) را داشته باشید، به طور مثال "بانک.ای.دی" (Bank-id) یا "فریا.آیدی.پلوس" (Freja e-id plus) هر دو خدمات معتبری محسوب می شوند. امضاء الکترونیکی موسوم به "بانک.ای.دی" (Bank-id) را از طریق بانک خود دریافت کرده می توانید.

بانک ها شرایط سنی متفاوتی دارند اما اگر زیر ۱۸ سال سن داشته باشید باید از سرپرست خود اجازه بگیرید. لطفاً توجه داشته باشید که از طریق سیستم شناسایی موسوم به: (mobilt säkerhets-id) امکان ورود به خدمات الکترونیکی صفحه ۱۱۷۷ ([www.1177.se](http://www.1177.se)) امکان پذیر نمی باشد. "فریا.آیدی.پلوس" (Freja e-id plus) یک امضاء الکترونیکی رایگان سویدنی است و برای دریافت آن یک تلفن پیشرفته (smartphone) یا صفحه پیشرفته (surfplatta) و همچنین یک کارت شناسایی و آدرس پست الکترونیکی (e-postadress) نیاز دارید. بعد از پیاده کردن برنامه (app) و ثبت آن، شما باید تلفن و کارت شناسایی خود را به یک مرکز معتبر مدیریت امضاء الکترونیکی (godkänd e-id ombud) ببرید. افراد زیر ۱۸ سال باید از سرپرست خود اجازه داشته باشند.

**لطفاً کنترل کنید که با امضاء الکترونیکی خود می توانید وارد سیستم ۱۱۷۷ ([www.1177.se](http://www.1177.se)) شوید!**

### تست گرفتن از خود از طریق تست از قبل ثبت شده (egenregistrerad provtagningskit)

اگر عفونت در طول فصل خزان در محیط مکتب گسترش پیدا کند، تست از طریق تست های از قبل ثبت شده انجام خواهد شد. تست های از قبل ثبت شده در سیستم (egenregistrerade provtagningskit) به این معنی است که تست از قبل لازم نیست از سیستم ۱۱۷۷ سفارش داده شود و فردی که قصد دارد خود را تست کند تست خود را خودش از طریق خدمات الکترونیکی (e-tjänsterna) ضمن گرفتن تست از خود (egenprovtagning) انجام می دهد.

تصمیم گیری در مورد گرفتن تست در ارتباط با ردیابی عفونت به دلیل تماس های نزدیک با مشورت بین مسئولین مکتب و خدمات بیماری های عفونی در "ورملاند" (Smittskydd Värmland) انجام می شود. این که نحوه انجام تست و تحویل تست چه طور انجام خواهد شد، بستگی به شرایط و در مکاتب مختلف می تواند متفاوت باشد. معمولاً این طور انجام می شود:

- شاگردان و کارکنان مکتب که قرار است تست شوند، تست را دریافت می کنند.
- تست یا در مکتب یا در خانه انجام می شود (egenprovtagning). شاگردان برای انجام و ثبت تست از یک بزرگسال نیاز به هدایت و پشتیبانی دارند.
- برای ثبت تست در خدمات الکترونیکی (e-tjänsterna) صفحه ۱۱۷۷، امضاء الکترونیکی لازم است.
- مکتب تست های انجام شده را جمع آوری و روان برای آزمایش می کند.
- نتایج تست ها در خدمات الکترونیکی (e-tjänsterna) صفحه ۱۱۷۷، منتشر خواهد شد.

پرسش و پاسخ در مورد امضاء الکترونیکی برای تست گرفتن از خود (egenprovtagning) دلیل این که سرپرستان نمی توانند از طریق امضاء الکترونیکی خود وارد سیستم شوند و برای اطفال ۱۳ تا ۱۷ ساله خود وقت بگیرند چیست؟

سرپرستان می توانند دوسیه صحتی (journal) طفل خود را از سن ۱۳ سالگی بخوانند. برای حفظ حریم شخصی، طفل خودش می تواند با امضاء الکترونیکی وارد سیستم شود. اطفال که ۱۶ سال سن دارند این حق را دارند که دوسیه صحتی خود را بخوانند.

**دلیل این که طفل قبل از بیمار شدن امضاء الکترونیکی لازم دارد چیست؟**

اغلب اوقات فرد باید به طور حضوری نزد یک بانک یا نماینده معتبر امضاء الکترونیکی (e-id ombud) حضور داشته باشد، تا اینکه بتواند امضاء الکترونیکی را دریافت کند. همزمان به خاطر داشته باشید که فردی که علائم کووید ۱۹ را دارد حق ندارد دیگران را ملاقات کند.

**طفل با امضاء الکترونیکی خود چه کارهای دیگری انجام داده می تواند؟**

در خدمات الکترونیکی صفحه ۱۱۷۷ ([www.1177.se](http://www.1177.se)) طفل/نوجوان می تواند با یک کلینیک جوانان (ungdomsmottagning) تماس بگیرد، وقت ملاقات بگیرد، درخواست تمدید نسخه کند و همچنین درخواست تست بیماری "کلامیدیا" (Klamydia) کند. طفل/نوجوان می تواند با خدمات بسیاری از طریق امضاء الکترونیکی خود دسترسی پیدا کند. با امضاء الکترونیکی "بانک.ای.دی." (Bank-id) وی می تواند کارهای بانکی خود را انجام دهد.

آیا این خطر وجود دارد که فرد جوان مثلاً از طریق امضاء الکترونیکی برای خرید الکترونیکی در اینترنت استفاده کند؟ "فری.ا.آیدی.پلوس" (Freja e-id plus) برای خرید الکترونیکی کار نمی کند، بلکه فقط برای خدمات کمون ها، ولایت ها (regioner) و ادارات است. طبق قانون، افراد زیر ۱۸ سال نمی توانند بدون اجازه والدین وارد قرارداد شوند یا بدون اجازه والدین خود خرید کنند.

**آیا فرد جوان می تواند امضاء الکترونیکی خود را در تلفن سرپرست خود داشته باشد یا در یک تبلت (surfplatta) مشترک؟**

در برخی موارد این امکان وجود دارد ولی هر فرد باید با رمز شخصی خود وارد سیستم شود. این موضوع را با بانک طفل/نوجوان مشورت کنید.

**اگر فرد جوان قبل از بیمار شدن وقت دریافت امضاء الکترونیکی را نداشته است - چه کار می شود انجام داد؟**  
در چنین شرایطی شما باید با شفا خانه طفل تماس بگیرید و درخواست تست کنید.